

ΣΗΜΕΙΩΣΕΙΣ

[Άπό τὸν κ. Σ. Σταματιάδην, ποῦ ἐξ ἀρορυῆς τῆς διαλέξεως του περὶ γλώσσης, ἔγρψεν ἔνα σαχλότατον ἄρθρον ἡ «'Αττική», ἐλάχαμεν τὸ ἔξης εἰς ἀπάντησιν σημείωμα, τὸ δόποιον εὐχαρίστως δημοσιεύμενον].

«Η ἑφημερίς της «'Αττικής» τῷρα ὅτι εἶναι λογικὴ συνέπεια, ἀπειδὴ ἐγὼ μιλήσω περὶ τοῦ γλωσσικοῦ ζητήματος, νὰ μιλήσῃ τώρα καὶ ὁ καθηγητής τῆς γλωσσολογίας κ. Γ. Χατζίδακις περὶ σαπωνοποίες. Οἱ τίτλοι εἶναι ἀληθινὰ πολὺ χρήσιμο πρᾶγμα, διότι μᾶς δὲηγοῦν γιὰ νὰ μορφώσουμε μιὰ γνώμη γιὰ κάθε πρᾶγμα, ὅταν δὲν μποροῦμε νὰ τὴ μορφώσουμε ἀπ' τὸ περιεχόμενο. Ἀν ὁ κ. Χατζίδακις μιλήσῃ περὶ σαπωνοποίες καὶ πῇ σωστὰ πράγματα, καὶ βεβαίως τότε μόνο θὰ μιλήσῃ δ. κ. Χατζίδακις, ὅταν θάγῃ σωστὰ πράγματα νὰ τῷ, κανεὶς λογικὸς ἀνθρώπος δὲ θὰ τὸν κατηγορήσῃ. Τώρα ἂν κ' ἐγὼ εἴμαι ἢ δὲν εἴμαι ἀπὸ κείνους τοὺς ἀνθρώπους ποῦ τότε μόνο μιλοῦν ὅταν ἔχουν σωστὰ πράγματα νὰ ποῦν, αὐτὸ διπέπει πρῶτα νὰ φροντίσῃ νὰ μάθῃ ἡ «'Αττική» κ' ἔπιπται νὰ μιλήσῃ, γιὰ νὰ μὴ ξεδεῦῃ ἀδικα τὴ μελάνη καὶ τὴν εὐφυΐα τῆς.

Ν. Δ. Σ.

«Η Σανιδοκροτουμένη «Ελλάς». Δἰν εἰςεύρουμεν πότοι νὰ είναι ἀκριβῶς οἱ ἀναγνῶσται τοῦ «Νουμᾶ». ὅταν σκεφθῶμεν διαὶς πῶς ἡ «Αστραπὴ» πούλει ἔξη γελιάδες φύλλα τὴν ἡμέραν, καὶ πῶς ἡ «'Αττική» ἀπὸ τώρα ἀρχίτα νὰ ἔγῃ καὶ περίσσευμα, βεβαιότατα πρέπει νὰ συμπεράνωμεν δτὶ δ. «Νουμᾶς» θὰ κινδυνεύει νὰ βγάλῃ τὰ ταγυδρομεκά του ἀκόμη ξεδα. Τὴν αἰτίαν σὲς τὴν φανερόνει ἡ μάχρι τοῦδε παρεῖκ του: Ό ἀμειλίκτος δ.λ. πόλεμος κατὰ τῆς φευτίδας, καὶ δ. ζωντανὸς πόθος δι' δ., τι θὰ συντελέσῃ εἰς τὴν πραγματικὴν μας πρόσοδον.

Δεῖγμα τοῦ πόθου του αὐτοῦ καὶ τῆς εἰδικρινεῖς του, εἶναι καὶ ἡ σειρὰ τῶν ύπο τὸν τί τλον «Σαριδοκρατούμενη «Ελλάς» ἄρθρων, μέρος τῶν διποίων ἀναδημοσιεύμονεν σήμερον χάριν τῶν ἀναγνωστῶν μας, βέβαιοι δτὶ σπανίως ἔχουν ἀκούται τόσον στρογγυλὰ καὶ τόσον θεραλέα λόγια. Όμελει ἐδῶ διὰ τὸν ἐλληνικὸν Τύπον.

Ίδού:

«Ἄν ὁ πῆρχαν ἀνθρώποις εὐτυνεῖδοτοι, ἀγκαλίνεταις τὸν τόπον κ' ἐργάζόμενοι γιὰ τὸ συμφέρον τοῦ λαοῦ—ἀν ὁ πῆρχαν ἀνθρώποις μορρίνονταις τὴν καινὴν γνώμην—διπος εἶναι τὸ καθῆκον τοῦ ἀληθινοῦ δημοσιογράφου—καὶ ὃς ἀκολουθεύεταις αὐτὴν τυρλῶς—ἴνι ὁ πῆρχαν δηλ. δημοσιογράφοι νὰ χτυπᾶνταις τὶς στραβές ίδεες τοῦ λαοῦ ἀλύπηταις κι' ὅς; νὰ τὶς θαυμάζουν καὶ νὰ τὶς ἐνθαρρύνουν—δὲν θὰ τραβοῦνται δ. λαός τὸν ἵστον δρόμον, τὸν δρόμον τῆς 'Αληθείας. τὸν δόποιον τόσον λαχταρέα καὶ τὸν δόποιον μὲ τόσο πεῖσμα καὶ μὲ τόσην θηριωδίαν ἀγωνίζονται οἱ ἐπιτήδειοι νὰ τοῦ τὸν χρύσουν ;»

Καὶ παρακάτω :

«Πάρτε τὸ ζήτημα τῆς μεταφράσεως τοῦ Εὐαγγελίου, ὡς προσφατώτερον. Ἐνας λόγιος, διαπρεπής, θιασώτης ἔνθερμος τῆς ζωντανῆς γλώσσας, μετέφραστε τὸ Εὐαγγέλιον, ἀπὸ καθαρῶς φιλολογικοὺς λόγους δρμώμενος, γιὰ νάποδειη πῶς μὲ τὴν γλῶσσα τὴν ἀληθινή, τὴν γλῶσσα τὴν διποίων αἰσθάνεται δ. λαός, διὰ ἡμικορεῖ νὰ τὰ ἐκφράσῃ κανεὶς καὶ τὰ ὑψηλότερα ἀκόμη νοήματα τῆς θρησκείας.

Οἱ φοιτηταὶ ἔζηγέρθησαν. Γιατὶ ἔζηγέρθησαν, δὲν θὰ τὸ ἀναλύουμει βεβαίως τώρα ἐδῶ. «Ἄς παραδεχθῶμεν πῶς ἔζηγέρθησαν κι' αὐτοὶ ἀπὸ ἀγνήν ἀγάπην γιὰ τὴν γλῶσσαν τῶν πρόγονων, τὴν διποίαν ἔβλεπαν προσβαλλομένην στὰ καίρια.

«Τιαν καιρὸς νὰ σταματήῃ τὸ κακό ἢ νὰ περιορισθῇ τούλαχιστον ἐντὸς τῆς περιοχῆς